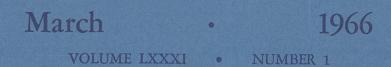
PMLA

PUBLICATIONS OF THE MODERN LANGUAGE ASSOCIATION OF AMERICA

Edited by JOHN HURT FISHER Secretary of the Association



://doi.org/10.1632/50030812900074435 Published online by Cambridge University Press

The Dodern Language Association of America

ORGANIZED 1883

INCORPORATED 1900

OFFICERS FOR THE YEAR 1966

President: HERMANN J. WEIGAND, Emeritus, Yale University First Vice President: NATHAN EDELMAN, Johns Hopkins University Second Vice President: Don CAMERON ALLEN, Johns Hopkins University Executive Secretary: JOHN HURT FISHER, New York University Treasurer and Associate Secretary: GEORGE L. ANDERSON, New York University

EXECUTIVE COUNCIL

For the term ending 31 December 1966 FREDSON T. BOWERS, Univ. of Virginia HAROLD JANTZ, Johns Hopkins Univ. BRUCE A. MORRISSETTE, Univ. of Chicago

For the term ending 31 December 1967 MADELEINE DORAN, Univ. of Wisconsin GEORGE J. METCALF, Univ. of Chicago

CHANDLER B. BEALL, Univ. of Oregon CLAUDE M. SIMPSON, JR., Stanford Univ.

For the term ending 31 December 1969 Washington JOHN W. KNELLER, Oberlin Coll.

TRUSTEES OF INVESTED FUNDS

F. B. ADAMS, JR., Pierpont Morgan Library, Managing Trustee

CLARENCE FAUST, Ford Foundation ARTHUR HOUGHTON, JR., Steuben Glass, Inc.

ADMINISTRATIVE STAFF

Director of Programs: KENNETH W. MILDENBERGER Foreign Language Program, MLA Tests: F. ANDRÉ PAQUETTE English Program, ADE Coordinator: MICHAEL F. SHUGRUE (New York Univ.)

Association Bibliographer: PAUL A. BROWN (Emeritus, Temple Univ.)

Associate Bibliographer: HARRISON T. MESEROLE (Pennsylvania State Univ.) Center for Editions of American Authors: WILLIAM M. GIBSON (New York Univ.)

Assistant Editor for PMLA: DONNA WALSH Conventions, Advertising: ANNABELLE QUICK Materials Center, Administrative Services: JOHN T. HARMON Controller: HARRY ALONSO

Annual dues for membership in the Association, which includes subscription to PMLA, are \$15 except for the following special categories: a) student membership at \$7, open for a maximum of four years to those who are

following special categories: a) student membership at \$7, open for a maximum of four years to those who are engaged primarily in a course of study leading to a degree and who do not hold full-time teaching appointments; b) joint husband-and-wife membership at \$22 with only one subscription to *PMLA*; c) foreign membership at \$10, open to resident citizens of countries other than the United States and Canada. The subscription price of *PMLA* for libraries and other institutions is \$20 in the United States and Canada and \$18 in other countries. Agents deduct \$2 of these sums as their fee; institutions which subscribe directly may retain the same amount and remit \$18 or \$16. Single copies of the March, June, September (Part I), and Decem-ber issues may be obtained for \$3 each; the May Bibliography and September (Part II) issues for \$4. Claims for undelivered issues will be honored if they are received within one year of the publication date; thereafter the single issue price will be charged. For information about the availability of back issues inquire of the MIA Treasurer 4 Washington Place

For information about the availability of back issues, inquire of the MLA Treasurer, 4 Washington Place, New York, N. Y. 10003. Early and current volumes may be obtained on microfilm from University Microfilms, 313 N 1st St., Ann Arbor, Mich. Purchase of current volumes on film is restricted to subscribers of the journal.

Curtis Reed Plaza, Menasha, Wisconsin

4 Washington Place, New York, N. Y. 10003

All communications including notice of changes of address should be sent NOT TO MENASHA but to the Treasurer of the Association at 4 Washington Place, New York, N. Y. 10003. If a change of address also involves a change of institutional affiliation, the Treasurer should be informed of this fact at the same time.

Entered as second class matter at the post office at Menasha, Wis., under act of March 3, 1879. Subject to the provisions of ¶¶7 and 8, Sec. 10, P. L. and R.

Acceptance for mailing at the special rate of postage provided for in the Act of February 28, 1925, embodied in paragraph 4, section 538, P. L. and R., authorized October 2, 1935. (1966) by The Modern Language Association of America.

PRINTED IN THE UNITED STATES OF AMERICA BY THE GEORGE BANTA COMPANY, INC., MENASHA, WISCONSIN

CONTENTS · MARCH

I. The Pygmy and the Giant. By Howard M. JONES	3
II. La tradición textual de la Atalaya de las corónicas del Arcipreste de Talavera. Por RAÚL A. DEL PIERO	12
III. A New Approach to the Rhythm of <i>Beowulf</i> . By ROBERT P. CREED	23
IV. Chapman's Andromeda Liberata: Mythology and Meaning. By RAYMOND B. WADDINGTON	34
V. Allegory and the Incredible Fable: The Italian View from Dante to Tasso. By ROBERT L. MONTGOMERY, JR	45
VI. The Complexity of Julius Caesar. By MILDRED E. HARTSOCK	56
VII. "Artful Strife": Conflict in Gray's Poetry. By PATRICIA MEYER SPACKS	63
VIII. John Wordsworth and His Brother's Poetic Development. By R. C. TOWNSEND.	70
IX. Cooper and the American Dream. By FRANK M. COLLINS	79
X. Will and Society in Bleak House. By JOSEPH I. FRADIN	95
XI. The Wreck of the Deutschland: A New Reading. By ELISABETH W. SCHNEIDER.	110
XII. Echegaray and Pirandello. By WILMA NEWBERRY	123
XIII. Hemingway's Extended Vision: The Old Man and the Sea. By BICKFORD SYLVESTER	130
XIV. Analyse d'une définition du surréalisme. Par ROBERT CHAMPIGNY	139
Notes, Documents, and Critical Comment: 1. Some Notes on Equivocation (by A. E. MALLOCH and FRANK L. HUNTLEY)	145
"For Members Only": News and Comment	A-2

PMLA

Issued seven times a year during the months of March, May, June, September, October, November, and December by the Modern Language Association of America

(Indices: Vols. I-L, 1935, LI-LX, 1945)

EDITORIAL COMMITTEE

JEROME H. BUCKLEY, 1968 Harvard University J MILTON COWAN, 1970 Cornell University RUTH J. DEAN, 1967 Mount Holyoke College LEON EDEL, 1968 New York University G. BLAKEMORE EVANS, 1969 University of Illinois ZBIGNIEW FOLEJEWSKI, 1969 University of Illinois DONALD FRAME, 1968 Columbia University GORDON S. HAIGHT, 1969 Yale University

FREDERICK J. HOFFMAN, 1969 University of Wisconsin, Milwaukee MAURICE KELLEY, 1966 Princeton University JOHN G. KUNSTMANN, 1967 University of North Carolina LOUIS A. LANDA, 1968 Princeton University ROBERT A. PRATT, 1966 University of Pennsylvania WALTER SILZ, 1966 Columbia University WILLARD THORP, 1970 Princeton University BRUCE W. WARDROPPER, 1969 Duke University

Editor: JOHN HURT FISHER Assistant Editor: DONNA R. WALSH Advertising Manager: ANNABELLE M. QUICK

A STATEMENT OF EDITORIAL POLICY

PMLA endeavors to represent the most distinguished contemporary scholarship and criticism in the modern languages and literatures. It welcomes either new or traditional approaches by either young or established scholars, providing only that whatever it publishes is well written and likely to be of permanent value. The distribution of papers in PMLA should reflect work of distinction actually being done from year to year, regardless of periods or languages. Members who feel their interests neglected by this policy are urged to write and to encourage others to write articles good enough to be published.

Since its audience is the total membership of the Association, *PMLA* is reluctant to publish minor articles or highly technical studies addressed to specialists in limited fields. Nor does it encourage brief notes or unduly long papers. *PMLA* does not review books. Articles should be written in a clear, concise, and attractive style, with documentation held to a necessary minimum.

Any member of the Association has the privilege of submitting papers for publication in PMLA. Each paper submitted will be read by at least one consultant with special competence in the field concerned, and if in any way recommended, it will also be read by at least one member of the Editorial Committee. Attempt is made to publish papers within nine months of acceptance. If a decision to accept or reject a paper seems unduly delayed, contributors are reminded that the consultant readers and the Editorial Committee are distinguished men and women who generously contribute their scant leisure to the advancement of scholarship in humane letters.

Manuscripts must be prepared in conformity with the *MLA Style Sheet*, published in the April 1951 *PMLA* and on sale as a pamphlet in the MLA offices. Authors are urged to read also the advice of R. B. McKerrow and H. M. Silver on scholarly publication, published in the April 1950 *PMLA*, and also on sale as a pamphlet. Manuscripts should be addressed to the Editor of *PMLA*, 4 Washington Place, New York, N. Y. 10003. Carbon copies are not needed, but should be made and retained by the author.